xăng d 汽油

xăng đan d 凉鞋

xăng nhớt d 汽油和润滑油的统称

**xăng-ti-mét** (centimetre) d 厘米

xăng văng t[方] 匆忙, 匆匆忙忙: xăng văng đi làm 匆忙上班

xăng xái t 殷勤,勤快,麻利: xăng xái dẫn đường 殷勤带路

xăng xắc p[方] 忙碌: làm xăng xắc suốt ngày 整天忙忙碌碌

xăng xít=lăng xăng

xằng t[口] 胡乱: nói xằng 乱说

xằng bậy t 胡闹,乱七八糟: nói xằng bậy 胡说八道

xằng xịt t ①不对,错误: Luận điệu xằng xịt của bọn phản động. 反动派的错误言论。 ②零碎: Ghép gỗ xằng xịt thành cái bàn. 用碎木头凑合成一张桌子。

xẵng t(说话语调) 生硬,不满: Hắn xẵng giọng trả lời. 他生硬地回答。

xắng xở t[口] 热情,殷勤: xắng xở dẫn đường 热情带路

xắp<sub>1</sub> t 临时的,将就的: thọ làm xắp 临时工 xắp<sub>2</sub> p 将近,将及: Nước xắp mắt cá chân. 水 将近淹到脚踝。

xắt đg 切割: xắt miếng 切片

xåc t 无礼,粗野: nói xắc 说话无礼

xắc láo t 无礼,不礼貌: trẻ con xắc láo 小孩 不礼貌

xác xược t(对长辈) 没大没小,放肆,不恭: ăn nói xấc xược 言行放肆

xâm [汉] 侵 đg 侵入,侵进,动用到: ăn xâm vào vốn 吃老本

xâm canh đg 侵耕, 侵种他人田地: ruộng xâm canh 侵耕田

xâm chiếm đg ①侵占,夺取,掠夺: xâm chiếm đất đai 侵占土地②占据: Nỗi buồn xâm chiếm lòng anh. 忧愁占据了他的心。

xâm cư đg 非法占据: xây nhà xâm cư 非法

占用土地建房

xâm đoạt đg 掠夺: xâm đoạt tài sản 掠夺财产

xâm hại đg 侵害: xâm hại quyền lợi tập thể 侵害集体利益

xâm lăng đg 侵略: quân xâm lăng 侵略军

xâm lấn đg 侵占: xâm lấn đất đai 侵占土地

xâm lược đg 侵略: Quân địch xâm lược tổ quốc. 敌军侵略祖国。

xâm nhập đg ①入侵: kẻ xâm nhập 入侵者 ②进入: Vi-rút xâm nhập phổi. 细菌进入 肺部。

xâm nhiễm đg 渗透, 侵蚀

xâm phạm đg 侵犯: xâm phạm quyền lợi 侵犯权利

xâm thực đg 侵蚀,腐蚀: Nước biển xâm thực vách đá. 海水侵蚀岩石。

xâm xẩm=sâm sẩm

xâm xấp[方]=xăm xắp

xầm xì đg[方] ①窃窃私语: Hai cô gái xầm xì với nhau. 两个姑娘窃窃私语。②议论纷纷: Mọi người xầm xì. 大家议论纷纷。

xâm, d 盲人流浪歌手

xẩm<sub>2</sub> t 晦暗,阴暗 (同 sẩm)

xẩm sờ voi 盲人摸象

xẩm vớ được gậy 瞎猫碰到死老鼠; 瞌睡碰 到枕头

xân xấn t[方] ①矫健,灵活: Cụ Trương già rồi mà đi đứng còn xân xẩn. 张大爷老了走路还这么矫健。②(买卖)顺利,兴隆: làm ăn xân xấn 生意兴隆

xấp, d 沓, 刀(纸的计量单位): một xấp giấy 一刀纸

**xấp**, đg[方] 蘸湿,浸湿(同 dấp)

xấp xải đg[方] ①上下跳动: Mái tóc của cô bé xấp xải theo nhịp bước. 小姑娘的头发随着脚步上下跳动。②持平: Tóc xấp xải ngang vai. 头发持平到肩膀。

